



Statutární město České Budějovice

Magistrát města České Budějovice

nám. Přemysla Otakara II. 1/1

370 92 České Budějovice

e-podatelna: posta@c-budejovice.cz, web: www.c-budejovice.cz, datová schránka: kjgb4yx

Magistrát města České Budějovice

Kancelář primátora

nám. Přemysla Otakara II. 1/1

370 92 České Budějovice

HYDROSOFT Veleslavín s.r.o.

U sadu 62/13

16200 Praha

IČO: 61061557 DIČ: CZ61061557

Č.j.:
KP_KR/36/2024

Vyřizuje:
Šťastná Milena Ing. Bc.

Tel.:
386 802 929

E-mail:
statnam@c-budejovice.cz

Datum:
17.06.2024

OBJEDNÁVKA č. OBJ/1190/2024/048

Zajištění jednorázové aktualizace digitálního povodňového plánu města České Budějovice.

Objednáváme u vás zajištění jednorázové aktualizace digitálního povodňového plánu města České Budějovice dle předložené nabídky.

Příloha: Nabídka ze dne 13.6.2024

Celková cena objednávky je v částce 278 421,00 Kč včetně DPH.

Datum plnění: 31.12.2024

Na faktuře uvádějte naše číslo objednávky, jinak Vám bude faktura vrácena. Doba splatnosti faktury nesmí být kratší než 30 kalendářních dnů ode dne doručení faktury městu.

Akceptací objednávky dodavatel potvrzuje, že není osobou uvedenou v sankčním seznamu v příloze nařízení Rady (EU) č. 269/2014 ze dne 17. března 2014, o omezujících opatřeních vzhledem k činnostem narušujícím nebo ohrožujícím územní celistvost, svrchovanost a nezávislost Ukrajiny (ve znění pozdějších aktualizací), nařízení Rady (EU) č. 208/2014 ze dne 5. března 2014 o omezujících opatřeních vůči některým osobám, subjektům a orgánům vzhledem k situaci na Ukrajině (ve znění pozdějších aktualizací) nebo nařízení Rady (ES) č. 765/2006 ze dne 18. května 2006 o omezujících opatřeních vůči prezidentu Lukašenkovi a některým představitelům Běloruska (ve znění pozdějších aktualizací), a že platby poskytované objednatelům v souvislosti s touto objednávkou neposkytne přímo nebo nepřímo osobám uvedeným v těchto sankčních seznamech.

S pozdravem

Matějková Dana
vedoucí odboru

Podepsáno elektronicky

Akceptace objednávky:

Ing. Petr Hurych
HYDROSOFT Veleslavín s.r.o.
U sadu 62/13
16200 Praha
IČO: 61061557 DIČ: CZ61061557

hydrosoft®
Veleslavín

Ing. Petr Hurych
2024.06.24 13:07:32 +02'

Rozpočtově kryto A/Ú: 9911001000000

Za rozpočtové krytí odpovídá: Naděžda Vránová

Údaje pro fakturaci:
Statutární město České Budějovice
nám. Přemysla Otakara II. 1/1
370 92 České Budějovice
IČ: 002 44 732, DIČ: CZ 002 44 732

Bankovní spojení:

Tel.: 386 801 111
Fax: 386 801 850



digit. in. podpisal:
Mat. Jkov. Dana
17.06.2024 14:52
cert: PostSignum Qualified CA 4
sn: 1 SF 20 9F

HYDROSOFT Veleislavín s.r.o.

U Sadu 13 Praha 6

Nabídka

Zajištění jednorázové aktualizace digitálního povodňového plánu města České Budějovice

ORIGINÁL

HYDROSOFT Veleislavín s.r.o.
se sídlem: U Sadu 13, 162 00 Praha 6
IČ: 61061557

Platnost této nabídky je do 30.06.2024

1 Obsah

| | | |
|-----|---|---|
| 1 | Obsah | 2 |
| 2 | Základní identifikační údaje (dle Obchodního rejstříku) | 3 |
| 3 | Cenová nabídka (konečná cena zakázky)..... | 3 |
| 3.1 | Podrobné členění ceny jednorázové aktualizace pro rok 2024..... | 4 |
| 4 | Termínová nabídka (navrhovaný termín zpracování zakázky)..... | 5 |
| 5 | Důvod a rozsah zpracování aktualizace | 5 |
| 6 | Podpis nabídky oprávněnou osobou | 6 |

2 Základní identifikační údaje (dle Obchodního rejstříku)

| | |
|---------------------|--|
| Název | HYDROSOFT Veleislavín s.r.o. |
| Adresa | U Sadu 13, 162 00 Praha 6 |
| Typ organizace | hospodářská – společnost s ručením omezeným zapsaná v obchodním rejstříku u Městského soudu v Praze, oddíl C, vložka 43062 |
| Statutární zástupce | Ing. Petr Hurych, jednatel |
| IČO | 61061557 |
| DIČ | CZ61061557 |
| Bankovní spojení | ČSOB a. s., 162295091/0300 |
| Předmět činnosti | Automatizované zpracování dat Poskytování software Poradenská činnost v oboru výpočetní techniky Projektová činnost ve výstavbě Koupě zboží za účelem jeho dalšího prodeje a prodej Zprostředkovatelská činnost v oblasti ochodu a služeb |
| Kontaktní osoba | Ing. Petr Hurych +420605245075 Hurych@hv.cz |

3 Cenová nabídka (konečná cena zakázky)

Nabídková cena za jednorázovou aktualizaci digitálního povodňového plánu města České Budějovice

230 100,- Kč bez DPH (278 421,- Kč s DPH).

Nabídková cena zahrnuje veškeré náklady uchazeče na realizaci díla v rozsahu a kvalitě definovaných touto nabídkou.

3.1 Podrobné členění ceny jednorázové aktualizace pro rok 2024

| Aktualizace PPVN | cena bez DPH | Cena s DPH 21% |
|---|------------------|------------------|
| Načtení ohrožených budov dle aktuálního záplavového území bez vlastníků nemovitostí | 20000 | 24200 |
| Doplnění údajů právnických osob předpokládaný počet subjektů je cca 130 | 60000 | 72600 |
| Doplnění údajů o vlastnících není možné automatizovanou formou , pokud bude vyžadováno je nutno stanovit optimální variantu zpracování a provést individuální kalkulaci | 0 | 0 |
| | 80 000 Kč | 96 800 Kč |

| Aktualizace datové části POVIS a revize textu dPP | cena bez DPH | Cena s DPH 21% |
|---|------------------|-------------------|
| Analýza území a podkladů, terénní šetření | 40000 | 54450 |
| Aktualizace sdílených databází POVIS | 30000 | 36300 |
| Revize textové části | 20000 | 30250 |
| | 90 000 Kč | 108 900 Kč |

| Aktualizace webové prezentace dPP ORP | cena bez DPH | Cena s DPH 21% |
|---|------------------|------------------|
| Zpracování revizí textu plánu a aktualizace webové aplikace | 22000 | 26620 |
| Vydání aktualizované verze pro web | 11000 | 13310 |
| Zpracování tištěného výstupu 2ks | 8000 | 9680 |
| Zpracování distribučního USB flash disku 4ks | 8000 | 9680 |
| | 49 000 Kč | 59 290 Kč |

| Licence a aktualizace potřebné pro provoz dPP | cena bez DPH | Cena s DPH 21% |
|---|------------------|------------------|
| Aktualizace SW mapového serveru HV map | 8000 | 9680 |
| Licence na software zajišťující synchronizaci lokální instalace dPP města a centrální databáze POVIS – nástroj pro stahování aktuálních dat plánu | 3100 | 3751 |
| | 11 100 Kč | 13 431 Kč |

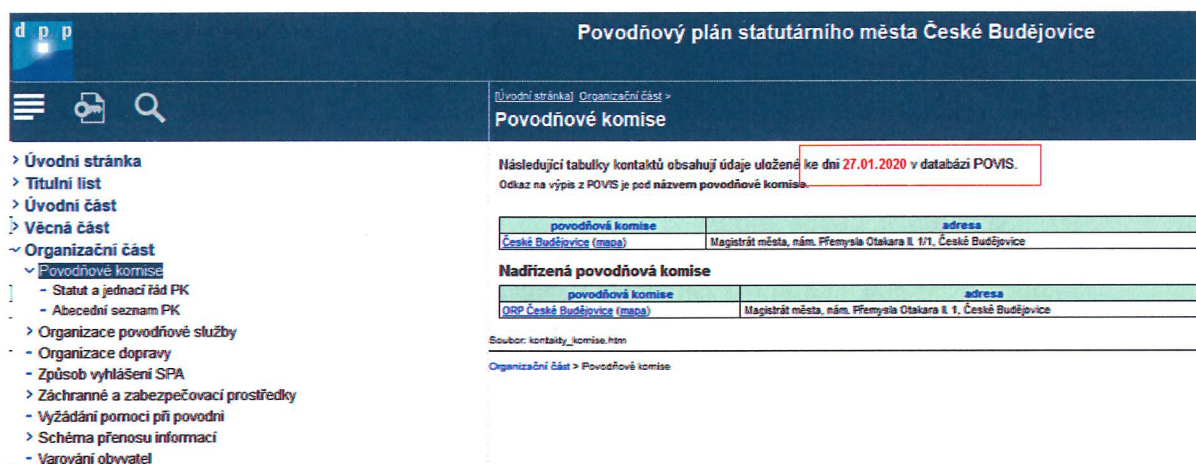
| Repitulace | cena bez DPH | Cena s DPH 21% |
|---|-------------------|-------------------|
| Aktualizace PPVN | 80000 | 96800 |
| Aktualizace POVIS dPP města | 90000 | 108900 |
| Aktualizace webové prezentace dPP města | 49000 | 59290 |
| Aktualizace SW mapového serveru HV map | 11100 | 13431 |
| | 230 100 Kč | 278 421 Kč |

4 Termínová nabídka (navrhovaný termín zpracování zakázky)

Termín provedení aktualizace 6 měsíců od obdržení objednávky.

5 Důvod a rozsah zpracování aktualizace

Tato nabídka reflektuje časový odstup od zpracování dPP města České Budějovice a zároveň zákonnou povinnost **minimální roční aktualizace celého dokumentu** dle ustanovení vodního zákona (§ 71 odst. 6 zákona 254/2001 Sb.). Zároveň zohledňuje nutné kroky aktualizace vyplývající ze absence pravidelného servisu aplikace. Poslední částečná aktualizace byla provedena v roce 2019 v rámci aktualizace dPP města České Budějovice a to v rozsahu aktualizace příloh dle aktuálního naplnění databáze POVIS.



Povodňový plán statutárního města České Budějovice

Úvodní stránka | Organizační část >
Povodňové komise

Následující tabulky kontaktů obsahují údaje uložené ke dni 27.01.2020 v databázi POVIS.
Odkaz na výpis z POVIS je pod názvem povodňové komise.

| povodňová komise | adresa |
|-------------------------|---|
| České Budějovice (mapa) | Magistrát města, nám. Přemysla Otakara I. 1/1, České Budějovice |

Nadřazená povodňová komise

| povodňová komise | adresa |
|-----------------------------|---|
| DPP České Budějovice (mapa) | Magistrát města, nám. Přemysla Otakara I. 1, České Budějovice |

Soubor: kontakty_komise.htm
Organizační část > Povodňové komise

V rámci aktualizace bude dodavatelem zajištěno:

- Verifikaci dat v POVIS dle veřejně dostupných informací a výše uvedených podkladů od zadavatele v rozsahu:
 - Složení povodňové komise města a ORP
 - Subjekty (organizace) uvedené v dPP
 - Záplavových území
 - Vodní nádrže
 - Ohrožených objektů
 - Míst omezující odtokové poměry
 - Místa ohrožená bleskovou povodní
 - Dopravní omezení
 - Objízdné trasy
 - Evakuačních míst
 - Protipovodňových opatření - bodová vrstva
- Implementaci GDPR údajů do dPP
- Aktualizace mapového projektu:
 - Načtení aktuálních dat, zveřejnění nových informací o tématu
 - Zařazení nových témat dle případného požadavku objednatele
 - Kontrola zobrazení
- Aktualizace šablon mapového projektu, ve kterých se zobrazují témata (text, členění, vizualizace)
- Aktualizace legislativních podkladů

- Aktualizace grafických vrstev SHP v rámci dPP dle evidence v POVIS a ostatních registrech (sdílené grafické vrstvy POVIS, ČÚZK, ČSÚ, DIBAVOD, ISVS apod.)
- Aktualizace databází SHP v rámci dPP dle evidence v POVIS a ostatních registrech (např. sdílené databáze POVIS, evidence obyvatel MV apod.)
- Aktualizace záplavových území na základě údajů v registru záplavových území (Mžp)
- Implementace podpůrného SW v aktuálních verzích
- Implementace vizuálního stylu a struktury dPP 2024
- Zpracování vydání off-line verze na USB spolu s tištěnými výstupy ve formátu pdf pro výměnu v tištěné verzi

Pro úspěšnou realizaci aktualizace bude vyžadována součinnost objednatel v tomto rozsahu:

- aktuální složení dotčených PK
- informace o skutečnostech, které mohou ovlivnit povodňovou situaci v rámci města České Budějovice a správního území ORP České Budějovice, zejména se jedná o informaci o vybudování nových PPO, vodohospodářských děl (poldry, rybníky, nádrže), průmyslových zón, továren, skladovacích prostor, obchodně administrativních komplexů, výstavbě obytných celků apod.
- informace o aktuálním způsobu zajištění sil a prostředků (pokud jsou v plánu uvedeny)
- Informace GDPR kontaktní osoba pověřence GDPR a způsob podávání námitek (kontaktní email, osoba apod)
- ostatní informace související s protipovodňovou ochranou hodné zřetele (např. aktuální fotodokumentace, kterou má zadavatel k dispozici a považuje za vhodné, aby byla součástí dPP)

Aktualizace PPVN

Aktualizaci databáze je možné provést automatizovaně v rozsahu stavebních objektů (RUIAN) a platných záplavových území.

Vzhledem k bezpečnostním opatřením na straně ČÚZK, nelze doplnit vlastníky jednotlivých nemovitostí z veřejných zdrojů automatizovaně a je otázka, zda tyto údaje jsou bez kontaktních informací potřeba a nebylo by vhodnější nahradit je počtem trvale přihlášených obyvatel. Tyto údaje by bylo možné získat z registru obyvatel v rámci magistrátu města.

Údaje o právnických osobách je nutno aktualizovat ručně z veřejných zdrojů, případně obeslat dotčené subjekty individuálně (dopis, email, datová schránka).

Doporučujeme způsob aktualizace PPVN ještě projednat před zpracováním vlastní aktualizace.

6 Podpis nabídky oprávněnou osobou

Ing. Petr Hurych

Jednatel společnosti HYDROSOFT Veleslavín s.r.o.

Datum : dle digitálního podpisu



Ing. Petr Hurych

2024.06.13 18:27:32 +02'00